



www.mitealighting.com

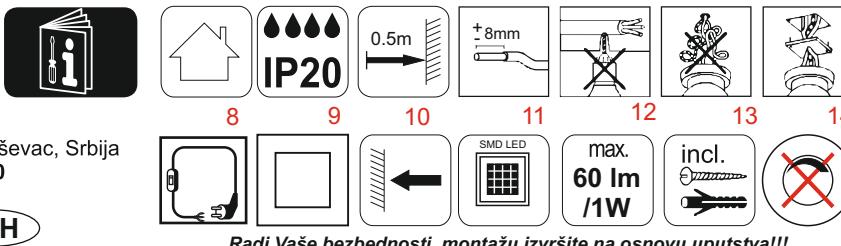
Trgovina Matejić d.o.o.

Birčaninova 1, 37000 Kruševac, Srbija

tel./fax.: +381 37 44 71 70

e-mail: info@matejic.rs

SRB MNE BIH



Radi Vaše bezbednosti, montažu izvršite na osnovu uputstva!!!

**UPUTSTVO ZA UPOTREBU****TEHNIČKE KARAKTERISTIKE:**

Model: LED lampa M203825 4W, M203825 6W, M203825 9W,

Radni napon: 180-240V/50-60Hz,

Izvor svetlobe: SMD LED 3014 - 60lm / 1W,

Stepen zaštite: IP 20 (samo za unutrašnju upotrebu),

Temperatura okoline: -10 ~ +40°C,

**VAŽNO UPOZORENJE:**

Pre montiranja pažljivo pročitajte uputstvo koje je priloženo uz svaku lampu i sačuvati ga. Proizvod je potreban da instalira kvalifikovani lice. Pre instaliranja provjeriti vodove struje. Isključiti osigurač. Nemojte uključivati proizvod dok se ne završi instalacija. Koristite samo odgovarajuće žice za povezivanje. Dužina kablova na strujnim izlazima treba biti od 0,5m-2m kako bi se izbegle radio smetnje. Lampa je namenjena za unutrašnju upotrebu. Nije predviđeno da ovaj proizvod koriste deca, osobe sa umanjjenim fizičkim, senzornim ili psihičkim sposobnostima.

**INSTALACIJA:**

Prvo izbuzite 2 rupe u zidu a potom ubaciti plastične delove (tiplove) u rupe. Ušrafiti nosač lampe. Uključite lampu u struju priključnim kablom.

**ODRŽAVANJE:**

Pre čišćenja isključiti osigurač i dovod struje. Koristiti pamučnu krpu sa malom količinom alkohola za čišćenje okvira lampe. Ne koristiti jaka hemijska sredstva. Paziti da tečnost ne dođe u dodir sa električnim delovima.

**Uputstvo za zaštitu čovekove okoline**

Ova svetiljka se ne sme na kraju svog upotrebnog roka odložiti uz normalno smeće iz domaćinstva, već treba biti odložena za to predviđeno mesto za recikliranje električnih i elektronskih uređaja. Na to Vas upozorava i oznaka na samom proizvodu, uputstvu za upotrebu ili na pakovanju.

Nijedan deo uputstva za korisnike se ne sme reproducovati na bilo koji način ili koristiti, kao što su prevođenje, adaptiranje ili vršiti transformacija teksta i znakova; bez dozvole. Sva prava zadržava Trgovina Matejić d.o.o.

Proizvođač / distributer ne preuzima nikakvu odgovornost za štetu ili nezgodu nastalu zbog nestručne montaže ili neadekvatnog korišćenja

**INSTRUCTIONS FOR USER****TECHNICAL SPECIFICATIONS:**

Model: LED lamp M203825 4W, M203825 6W, M203825 9W,

Operating voltage: 180-240V/50-60Hz,

Light source: SMD LED 3014 - 60lm / 1W,

Level of protection: IP 20 (for in door use only),

Ambient temperature: -10 ~ +40°C,

**IMPORTANT WARNING:**

Please read the instructions carefully before installation and preserve it well. Recommend, the lamp must be installed and assembled by qualified electrician. Before installation, please cut off the main power. Turn off the circuit. Do not turn the lamp on before the end of installation. Please use proper wire for connection. The length of output leads should be typically 0.5m-2m in order to keep radio interference minimum. Use for in door objects only. It is not intended that this product is used by children, persons with reduced physical, sensory or mental capabilities.

**INSTALLATION:**

Perforate 2 holes on the wall and fix the plastic expansion pieces in. Fix the base of the lamp to the wall with screws. Turn on the power.

**MAINTENANCE:**

Before cleaning turn off the fuse and power supply. Use only a cotton swab with a small amount of alcohol to clean the lamp body. Do not use strong chemicals.

**Information about protection of environment**

This lamp can't be disposed on the end of-service with garbage from household, but should be postponed in a place for recycling electrical and electronic equipment. The alert is on the markings on the product itself, user's manual and box.

No part of the specification may be reproduced in any means or used to make any changes such as translation, transformation or adaptation without permission from Trgovina Matejić d.o.o. All rights reserved.

The manufacturer / distributor takes no responsibility for damage or injury resulting from improper installation or improper use.

For your safety, install according to the instructions!!!

**LEGEND:**

1. indoor use only
2. please do not use the lamp in damp premises
3. minimum distance from the other objects
4. remove insulation as shown on the picture
5. be careful when installing, do not drill where are the power lines
6. attention, do not cross the wires
7. if you install on a junction box, set the lid before
8. connect only with direct connection to the main power
9. second class el. protection
10. way of mounting
11. type of the bulb
12. lumen
13. accessories required for installation - supplied with the product
14. the lamp is not suitable for dimming

**SLO**

Zaradi vaše varnosti montirajte v skladu z navodili!!!

**SIMBOLI:**

1. tip zaščite – odporno na vlagu
2. odpornost na vlagu
3. najmanjša dovoljena razdalja med razpoložljave telesa in drugih predmetov
4. odstranite izolacijo kot je prikazano na sliki
5. pazite da med montiranjem ne vrtate kjer so električni vodi
6. pozornosti, ne umršti žico
7. če montirate na razvodno škatlo, pokrov postavite pred montažo
8. povzdignite direktno na električno mrežo
9. izdelek nema priključek za ozemljitev, DRUGI stopnja zaščite
10. tip sijalke, ki jih uporabljajo izdelek
11. lumen
12. dodatna oprema potrebna za montažo je v dodana v kompletu s proizvodom
13. svetilka ni primeren za zatemnjevanje
14. svetilka ni primeren za zatemnjevanje

**NAVODOILA ZA UPORABO****TEHNIČNE KARAKTERISTIKE:**

Model: LED svetilka M203825 4W, M203825 6W, M203825 9W,  
Obrotnačna napetost: 180-240V/50-60Hz,  
Izvor svetlobe: SMD LED 3014 - 60lm / 1W,  
Stopnja zaščite: IP 20 (za uporabo v zaprtih prostorih),  
Temperatura okoline: -10 ~ +40°C,

**VAŽNO OPZOZIRILO:**

Pred montiranjem pazljivo preberite navodila, ki so priložena ob vsakem izdelku, in jih spravite. Izdelek mora montirati usposobljena oseba. Pred montažo preverite električne vode. Izključite varovalko. Izdelka ne vključujte dokler se ne konča celotna montaža. Uporabljajte samo odgovarajoče kable za povezovanje. Dolžina napajalnega kabla naj bo med 0,5m in 2m dolžine da se minimizira motnje radijskih signalov. Luč je namenjena samo za uporabo v zaprtih prostorih. Ta izdelek se ne sme uporabljati otroci, osebe s fizičnimi, senzornimi ali psihičnimi sposobnostmi.

**MONTAŽA:**

Najprej izvrtajte dve luknji v zidu in nato v njih vstavite plastične vložke (sidra). Privijte nosilec luči. Priklužite svetilko na napajanje s priključnim kablom.

**VZDRŽEVANJE:**

Pred čišćenjem izključite varovalko in dovod električnega toka. Uporabite bombažno krpko s malo količino alkohola začiščenje okvira. Ne uporabljajte močnejših kemikalijskih sredstev. Pazite da tečnost ne pride v stik z deli pod napetostjo.

**NAVODILA ZA ZAŠČITO OKOLJA:**

Izdelek po uporabnem roku nesmemmo vreči v karto za smetje v gospodinjstvu ampak jo odvržemo v za to predvideno mesto za recikliranje električnih in elektronskih izdelkov. Na to Vas upozorava tudi oznaka na izdelku, navodilih za uporabu ali na paliranju.

Noben del navodil za uporabo se ne sme reproducovati na bilo koji način ili koristiti, kao što su prevođenje, adaptiranje ili vršiti transformacija teksta i znakova; bez dozvole. Vse pravice pridržane za Trgovina Matejić d.o.o.

Proizvođač / distributer ne odgovarja za škodo, katera bi nastala zaradi napačne in nestrokovne uporabe.



За ваша безбедност, инсталација, според инструкциите!

**ЛЕГЕНДА НА ЗНАЧЕЊЕ НА СИМБОЛИТЕ:**

1. Da se koristi samo vo zatvorenim prostorijama
2. Na koristite kupatilno ili drugi vlažni prostorij
3. Minimálna dovoljena oddaljenost pomere rasvetnega telesa
4. Odstranite izolacijo je izolacija kako na slikata
5. Vнимавajte pri montaži na rasvetnem telesu da ne dughite kabel
6. Obrište vlimljivje da ne dođe do vkrstavljanja na životne pri postavljanje
7. Dokoljku se montira na razvodna kuta, poklopot postavite go pred montaža
8. Povzrožvanje da se vrši samo s direkten prikljucku na električnata mreža
9. Lampana nema prikljuck za uzemljanje, drugi stepen na zaščitu
10. Pravilno postavljavanje na rasvetnem telesu
11. Tip na sijalica koja je koristi rasvetnem telesu
12. Lumen
13. Dopolnilna oprema neopfodna za montiranje - komplet po proizvodu
14. Svetilka ne je pogodna za namaljivanje na svetlinika

**ВАЖНО ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:**

Pred montiranjem pazljivo прочitajte go uputstvoto koe e priklozeno so sekocja lampi a sočuvajte go. Proizvodot e potrebito da go instaliira kvalifikovano lice. Pred instalirajte da se dozveder vodovite struje. Isklucite go osiguravac. Nemojte da go vklucujete proizvodot dokde ne se zavrsi instalacija. Koristite samo jicni za povzrojanje koi odgovara. Dolzhina na kabilovon se strujnите izlezni treba da bida od 0,5m-2m takto bilo da se izbegname radio prekrite. Svetilka je namenjena za vnutrenja upotreba. Toa ne e namenjet koi se koristi ovaj proizvod deca, лица sa namaljeni fizički, senzorni ili mentalni sposobnosti.

**ИНСТАЛАЦИЈА:**

Најпре издупчите 2 dupki vo sijot a poto vmetnete gi plastičnите delovi (dipli) vo dulputa. Ушрафите go nosacot na lampu.

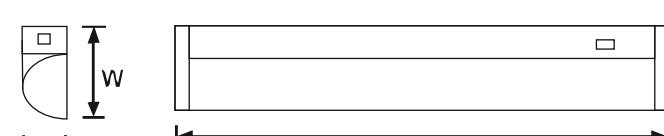
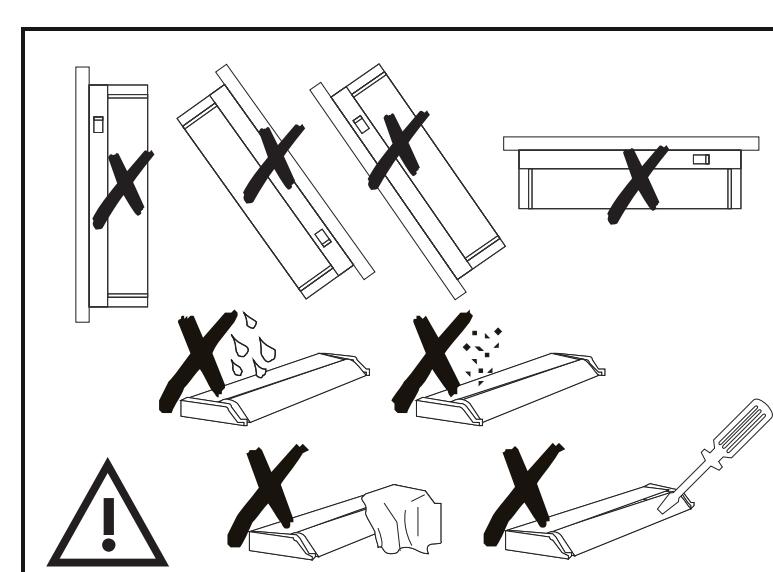
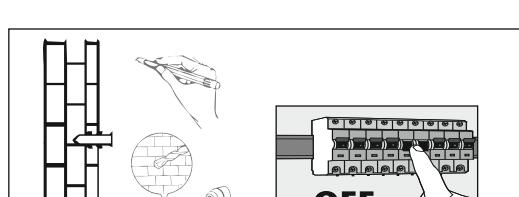
**ОДРЖУВАЊЕ:**

Пред чистванje isklucite go osiguravac i dovodot za struju. Користете pamučna krpja so mala količina na alkohol za чистванje na stakloto na lampata. Не користете силни хемиски средства. Внимавајте течностa da ne dođe во допир со електричните делови.

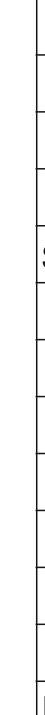
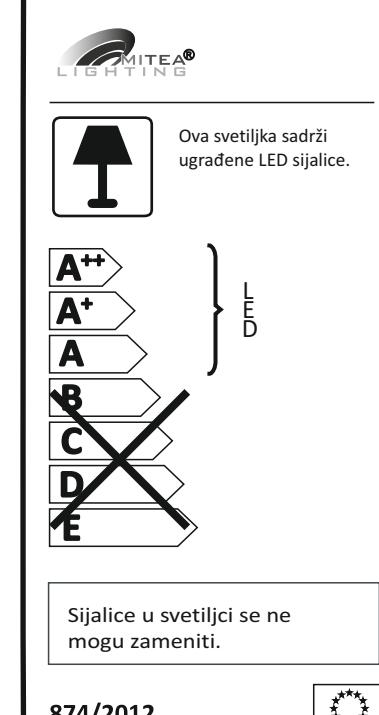
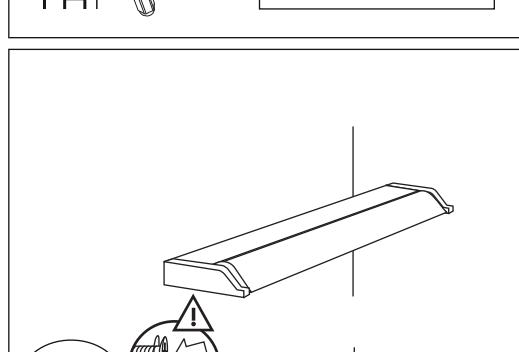
**Упатство за заштиту на животна средина**

Ova svetiljka ne smee na kraju na svojot upotrebni vek da se priложi so normalni odpad od domaćinstvo, tuju treba da bide otpadnata na predvideno mesto za recikliranje na električni i elektronski aparat. Na toa vas ve predupreduda i oznaka na samiot proizvod, uputstvo za upotrebu.

Производител / дистрибутор не превзема никаква одgovornost за штета или незгода настани поради неструčna montaže ili neadekvatno koristeње.



model	L (mm)	W (mm)	H (mm)
4W LED	348	84	28
6W LED	576	84	28
9W LED	908	84	28

This luminaire contains built-in LED lamps.  
The LED lamps cannot be changed in the luminaire.

W sklad oprawy wchodzi wbudowane lampy LED. Nie można wymieniać lamp w oprawie.

Rasvjetno tijelo ima ugrađene LED svjetiljke. Svjetiljke u rasvjetnom tijelu se ne mogu mijenjati.

Овој светлосно тело содржи вграден LED светилак  
LED лампи не може да се промени на овој светлосно тело.

Ta svetilka ima vgrajene LED-sijalke. Sijalki v svetilki ni mogoče zamenjati.

Ovo rasvjetno tijelo sadrži ugrađene LED žarulje. Žarulje u rasvjetnom tijelu ne mogu se zamjeniti.

Tova осветително тяло съдържа вградени светодиодни лампи.

Лампите в осветителното тяло не могат да бъдат сменяни.

Το φωτιστικό αυτό περιέχει ενσωματωμένους λαμπτήρες LED.

Οι λαμπτήρες αυτού του φωτιστικού δεν είναι δυνατόν να αλλαχθούν

Bu armatür dahili LED lambalar içerir. Armatürdeki lambalar değiştirilemez.

Данный светильник содержит встроенные светодиодные лампы.

Смена ламп в этом светильнике не предусмотрена.

A lámpatest beépített LED-lámpákat tartalmaz. A lámpák nem cserélhető